

باقم : آقای ابراهیم صفائی

## تحقیقی درباره ((سروش)) اصفهانی

در سال ۱۲۲۹ قمری در قصبه «سد» اصفهان طفلی بجهان چشم کشود و از طرف پدر به «محمدعلی» موسوم شد، پدرش بکشاورزی اشتغال داشت و در سده صاحب شخصیت و احترام بود، محمدعلی در مکتب خانه آموختن دانش را آغاز کرد و تحصیلات مقدماتی را در سده گذرانیده پس از فوت پدر در عنفوان جوانی بمنظور تکمیل تحصیلات و کسب دانشها عازم اصفهان شد چندین سال در اصفهان اوقات تحصیل میگذرانید علوم ادب و فنون شعر را بحد کمال آموخت و خود بگفتن قصیده های فصیح و غزلهای شیرین پرداخت و تخلص «سروش» را اختیار کرد و بزودی در اصفهان شهرت فراوان بدلست آورد.

**عزم سفر** سروش همین‌گه سرمایه کافی از داشت و ادب تحصیل کرد و در شاعری شهرت یافت بصدق تأمین معيشت و تهیه وسیله آسایش و رفاه خویش برآمد اما چنانکه او می‌خواست بر اپش میسر نمی‌شد و در تنگدستی بسر میبرد روزی در حالات فرخی سیستانی خواند که اوهم در سیستان به تنگدستی مبتلا بود و بطلب مددوحتی راه دربار امیر چغانیان پیش گرفت و بالاخره در دولت سلطان محمود غزنوی باوج شهرت و عزت رسید و آثار جاویدان خود را در این دوره بیادگار گذاشت سروش نیز بر آن شد که اصفهان را ترک کند و در طلب جاه و عزت باکناف کشور برود همین هنگام بود که در قصیده‌ای گفت :

بشهر خویش درون بی خطر بود مردم      بکان خویش درون بی بها بود گوهر  
سروش در سن ۲۹ سالگی اصفهان را ترک گفت چندی در کاشان و قم بسر برد و سپس شهرهای دیگر رفت و عاقبت پس از سه سال سیاحت راه آذربایجان پیش گرفت و در تبریز محل اقامت افکند.

در تبریز سروش بزودی شهرتی یافت و همین شهرت شاعری موجب شد که وی با شاهزادگان هنرمند چون قهرمان میرزا و مجسدن میرزا که سمت وزارت و حکومت در دستگاه ولیعهد داشتند آشنا شد آندو شاهزاده وقتی مقام شامخ سروش را درشعر و ادبیات سنجیدند مقدمش را گرامی داشته و گوهر سخنانش را به بهای هرچه تمامتر خربیدار گشتند.

**سبک خراسانی** سروش در آغاز شاعری چکامه هایی به تبعی سبک انوری و امیر معزی هیسرود و پایه سخن را با آنجما رسانید که گفت:

بودی اگر انوری کنون بنوشتی بر سر هر بیت من که ، قال الاستاد ولی عاقبت طبعش سبک ساده و طرب انگیز خراسانی معروف به «ترکستانی» را بیشتر پسندید و شعر را آن شیوه گفت که «فرخی» گفته است و انصافاً در قدرت بیان و اقتدار بر تعبیر معانی لطیف و نکات دقیق باروح طرب و نشاطی که در تغزلهای او نهفته است اعجاز کرد و سبک خراسانی را احیاء نمود.

سروش همینکه با نوازشها و بخششها محسن میرزا از تنگدستی نجات یافت ازدواج کرد و با کامرانی و عزت زندگی بسرمیبرد و دیگر در شعرهای خود ناله و شکوه نمیکرد نشاط و رفاه او از قصیده هایش که در این زمان سروده است کاملاً آشکار میباشد وقتی در مجلس محسن میرزا صحبت از سبک خراسانی در میان آمد سروش چند روز بعد چکامه شیوانی سرود و بمحسن میرزا اهدا کرده این نحسین چکامه ای است که سروش بسبک خراسانی سروده و قسمتی از آن نقل میشود.

خودشید نیکوان بر من ساغر آورد	وقت صبح مرغ چو آوا بر آورد
ترسم کنون خمارت درد سر آورد	کویدم را که وقت صبح آمده است خیز
خیزد بچابکی قدح دیگر آورد	داند که یك قدح نشاند خمار من
نقل و نبید و مطرب و رامشگر آورد	امروز مجلسی بنوآرایدم چو دی
گرد من از نشاط یکی لشکر آورد	گه رو دو گه سرودو گهی بوس و گاه نوش
از نو یکی بساط نو آینین بر آورد	چون روز را گذارم خوش تابگاه شب

زان پس بخور خادمه با مجمر آورد  
از پر نیان ساده یکی بستر آورد  
زان پس که جامه از تن چون گل در آورد  
آسیب ترسیش بضم و چنبر آورد  
دست مرا چو طوق بگردن در آورد  
چونا نکه رشک بر ما دو پیکر آورد  
سیری کجا کنار چنو دلبر آورد  
شوق لقای میر رهی پرور آورد  
بهرام را برائی اشقر آورد

خادم در آید از در و شمع آرد و شراب  
از شب دو بهر چون سپری شد ز بهر خواب  
آراسته در آید و سرخوش بخوابگاه  
بنده گره بزالف که سودن بزیر بر  
طوق کرانبها بگشاید و زان سپس  
خسبیم هردو مست در آغوش یکد گر  
من سیر ساعتی نشوم از کنار او  
از خانه ام برون ز کنار نگار خویش  
شهرزاده محسن آنکه با قبال شهریار

**آشنایی با ولیعهد** محسن میرزا با استماع این چکامه که شاهکار، شعر و هنر است بر آن شد که سروش را بخدمت ناصرالدین میرزا ولیعهد بیرد گرچه ولیعهد طفل بود ولی در انر ممارست تحصیل و قریحه فطری علوم ادب را آموخته و از دانش بهره کافی داشت چنانکه شخصاً در همان هنگام که بیش از چهارده سال نداشت در مجلس مباحثه علماء با سید علی‌محمد باب بر سید ایرادهای نحوی گرفت، باری سروش با تفاوت شاهزاده محسن میرزا بخدمت ولیعهد رسیده از قصیده های خویش خواند و آثار استادانه و فصیح و طرب انگیز او مقبول طبع ولیعهد افتاد و صله شایسته‌ای بسروش عطا کرد و برای او مستمری مقرر داشت سروش با اخذ صله و عطیه های ولیعهد و محسن میرزا و قهرمان میرزا بزودی مردی ثروتمند شد و زندگی دارنک تجمل و اعیانیت داد و چند سال با کمال آسایش و خوشی در تبریز زندگی می‌کرد و در دربار ولیعهد دارای سمت رسمی بود.

**سروش در طهران** در ۱۲۶۴ قمری که محمد شاه در گذشت و ناصرالدین شاه بسلطنت رسید سروش جزو ملتزمین رکاب شاه بطهران آمد و در شمار خدام خاص پادشاه قرار گرفت و در جشن جلوس شاه در طهران قصيدة غرائی خواند و بعداً هم در تمام چشنهای حاضر می‌شد و چکامه های خود را که بمناسبت

موقع سروده بود بعرض شاه میرسانید.

سروش پس از فوت حکیم قآنی شاعر مقدم و موظف دربارش و شاه خطاب «خان» ولقب «شمس الشعراً باوداد و میرزا محمدعلی سروش به میرزا محمدعلی خان شمس الشعراً موسوم گشت والبته با گرفتن خطاب خانی ولقب شمس الشعراً مقرری سروش هم افزایش یافت و در کمال آسایش زندگی در فراخی و خصب نعمت می‌گذاشت.

**چکامه فتح هرات** روز پنجمین هفتم ربیع الاول ۱۲۷۳ قمری به مناسبت پیروزی قشون ایران در جنگ افغانستان و وصول خبر فتح هرات جشن مفصلی در باع گلستان برپا بود ناصرالدینشاه شخصاً در مجلس جشن حضور یافته عموم رجال و شاهزادگان و سران سپاه واعیان و مسافران گشوارهای خارجی همه جا صاف کشیده بودند، میرزا محمد تقی لسان الملک در حالیکه لباس رسمی پن داشت پیش آمده در برابر شاه تعظیم کرد و با کسب اجازه عریضه حسامالسلطنه فاتح هرات و فرمانده قشون ایران را با بلاغت تمام خواند سپس یکصد و ده تیر توب (بعد اسم مبارک «علی») شلیک شد و از آن پس سروش از صف مدعوین در آمده قصیده فتحنامه خود را خواند که چند بیت از آن نقل می‌شود.

ای غیرت ستاره بدین مژده می بیار	شهر هری هسخر شاه و ستاره یار
از بهر شاه مژده فتحی بزرگوار	کرده است چرخ عهد که هرساله آورد
چونانکه مژده سرخوار زمشاه، پار	امسال داد مژده فتح هری بد
گوئی در فتوح بود عصر شهر یار	هر هفته پیک نصرت و هرم نوید فتح
فردا رسد بد و خبر فتح قندهار	دی فتحنامه هری آمد بنزد شاه
شهر هری بقهر گرفتن طلس م بود	بشکست این طلس شهنشاه کامکار

پس از آنکه قصیده سروش تمام شد شاه ضمن انعامات و عطایای بسیار که بسران سپاه و علماء و پیشخدمتها بخشید یک عصای مرصع و دو هزار تومان پول هم سروش انعام داد.

**پایان عمر** سروش سالها به میان منوال با سمت شاعر رسمی دربار عمری با آسایش و خدمت بادیات می گذرانید تا آنکه بسال ۱۲۸۵ قمری در اثر یک کسالت طولانی پس از بیست و یک سال اقامت در طهران بسن پنجاه و شش سالگی وفات یافت.

در کتاب «منتظم ناصری» و «العائز والآثار» از سروش نامی رفته و مقام اورا در شعر و ادب اشاره کرده‌اند، مجمع الفصحا شرح حال مختصر و چند صدیتی از شعرهای اورا نسبت کرده است.

کتابی‌هم بنام شمس‌المناقب باچاپ سنگی و خط نستعلیق بسیار خوب حاوی قصیده‌های سروش در مدح حضرت رسالت و خاندان نبوت و دو قصیده در نعمت حضرت معصوه در سال ۱۳۰۰ قمری بهجاپ رسیده و شصت بند مرتبه سروش و مثنوی روضة الانوار که ذکر واقعه کربلا است نیز جداگانه طبع شده ولی دیوان کامل وی تاکنون جمع آوری و چاپ نشده است.

کتاب «الف اللیل واللیله» هم با مر ناصر الدین‌شاه قاجار باسعی سروش و شخص دیگری طسوجی از عربی به فارسی ترجمه شده و سروش عهده‌دار ترجمه کتاب بوده است.

### مقام ادبی سروش

سروش یکی از پیشاهنگان تحول و نهضت ادبی ایران است و از استادان مسلم شعر فارسی بشمار می‌آید غزلها و مثنویها و چکامه‌های سروش فصیح و دلنشین است ولی آنچه که مقام ادبی سروش را بالا برده و ویرا بر معاصرینش امتیاز میدهد قصیده‌هایی است که بسبیک خراسانی سروده است این آثار سروش در نوع خود بی‌نظیر و از بهترین نمونه‌های زنده و جاوارید شعر پارسی است اینک دو تغزل از دو چکامه سروش بسبیک خراسانی، چکامه ذیل در اقتیای قصیده معروف «فرخی سیستانی» که با این مطلع شروع می‌شود.

بنفسه زلف من آن آفتان ترکستان همی بنفسه پدید آرد از دولالهستان سروده شده و در مقام مقایسه انصافاً دست کمی از قصیده فرخی ندارد.

که هفته‌ای دگر آیم بسوی تو مهمان	بدان و آگه باش ای چرا غ ترکستان
چنانکه بر دم بازآرمش بر تو چنان	بمهر هیچ بتی ناسپرده ام دل خویش
سیاه تر کن با وسمه ابروی چو کمان	بیوی ترکن با نافه کیسوی چوکمند
بیش نیز دو زلف سیاه مشک افشاران	بناب کیسو و از پس همی فرود آویز
سپید و گرد ولطیف است مر ترا پستان	سپید و گرد بود گوی عاج و نیست لطیف

لب تو با لب من به که نو کند پیمان  
که رنگ من پر دزان لیان چون مرجان  
گرفته گوئی نخجیر لاله بر دندان  
حجاب کار تو را با درم کنم درمان  
از آن زر ستده از خزانه سلطان  
جهانگشای و جهانبخش خسرو ایران

بر تو با بر من به که نو کند پیوند  
بران لیان چو مرجان چنان زنم بوسه  
چو در میانه دندان لبت فرد گیرم  
در کار بوسه سپس با کنار پردازم  
روم بزر گر و بهر تو طوق و یاره کنم  
سر ملوک ابوالنصر «ناصر الدینشاه»



که یکی دلبر خوشخوی مرا یاز بود  
عشق نو چون نگری عمر دگر بار بود  
خاصه آن را که درم باشد و دینار بود  
که خداوند سر زلف نگونسار بود  
چشم نظار کیان پر گل و گلزار بود  
زیر لعلش سی و دو لؤلؤ شهوار بود  
راحت جان بد مرجان شکر بار بود  
کل بخرمن بود و لاله بخروار بود  
تیره زلفانش چون جان گنه کار بود  
قله من پس ازین خلخ و فرخار بود  
با چنین خوبی خوشخوی و کم آزار بود  
حور دل شیفته هر چند که دشوار بود  
چه خوبست احفاد سروش همت کنند و دیوان پر قیمت وی را انتشار دهند،  
تا دراین زمانی که هنر شعر و ادب فارسی با بتذال کشیده و هر روز مجموعه‌هایی از  
«همه‌لات» متشاعران بی‌مایه و بی‌سواد چاپ و منتشر می‌شود و ذوق‌ها را منحرف  
می‌کند، دیوان سروش و امثال او مردم را بلطف و ارزش هنر شعر و ادب ارزانده و  
اصیل ایران و آثار بزرگان ادب آشنا سازد، تا مهمل باف‌ها و شعرای رادیویی!  
دکان نامر بوط گوئی خود را تخته کنند.

عاشقی بر من اعسال به از پار بود  
عمر نو یافتم از عشق نو و دلبر نو  
خوشر از عشق نیاشد بجهان اندر کار  
علم زهد مرا کرد نگونسار بتنی  
حور زادی که ذ نظاره رخساره او  
دهنی دارد کوچک ذقني دارد گرد  
آفت دل بد عیار و دو مشکین زنجیر  
در کنار من از آن روی شکفته چو بیهار  
عارضی دارد روشن چو دل نیکو کار  
گو چنو باشد در خلخ و فرخار صنم  
نتوان خوانند پری را بر دیدارش خوب  
حور را ماند و دل شیفته دارد بر من